

## About The Support Fund

The Support Fund for At-Risk Iranian Refugees was established in 1993 to meet the basic needs of Iranian refugees in Turkey who otherwise would not have the resources. The Fund started by assisting 10 families and has since supported more than 1,870 families mostly residing in Turkey.

Depending on the size of the contributions received, the Fund tries to support as many qualified refugees as possible as equitably as possible. An anonymized list of recipients is published bi-annually or annually and made available at our website.

### The Fund's yearly budget (1993-2017)

1993	\$8,750	2006	\$12,950
1994	\$22,650	2007	\$21,690
1995	\$50,050	2008	\$22,000
1996	\$36,045	2009	\$23,550
1997	\$25,510	2010	\$24,265
1998	\$28,217	2011	\$19,820
1999	\$31,350	2012	\$14,810
2000	\$52,440	2013	\$11,800
2001	\$58,635	2014	\$16,250
2002	\$75,350	2015	\$15,650
2003	\$32,710	2016	\$10,600
2004	\$22,000	2016	\$11,150
2005	\$16,400	<b>Total:</b>	<b>\$664,757</b>

Every year, there are more new refugees who need urgent financial aid. Any contribution would make us that much more effective in assisting refugees. We hope that after reading this note you decide to join the Fund and/or invite your family and friends to join as well so that more refugees can have improved living and safety conditions.

**Please make your checks payable to IRA Inc.**

IRA Inc. is a 501(c)3 tax-exempt organization.

Donations are tax-deductible to the extent allowable by the law.

## درباره صندوق

صندوق حمایت مالی از پناهندگان در خطر ایرانی یکی از برنامه های نهاد همبستگی با پناهندگان ایرانی است که در سال ۱۹۹۳ برای پاسخگویی به نیازهای ابتدایی پناهندگان ایرانی در ترکیه که با مضیقه مالی مواجه بودند ایجاد شد. این صندوق که کار خود را در ابتدا با کمک به ۱۰ خانواده شروع نمود تا کنون به بیش از ۱,۸۷۰ خانواده که اکثرا در ترکیه بسر برده اند کمک کرده است.

صندوق حمایت مالی سعی میکند با توجه به مقدار اعانات دریافتی به بیشترین تعداد پناهنده به عادلانه ترین شکل ممکن کمک برساند. فهرست گیرندگان کمک (برای حفظ هویت گیرندگان از گدهای رمز استفاده شده) دو یا یک بار در سال منتشر میشود و در سایت اینترنت نهاد موجود هستند.

### بودجه سالیانه صندوق (۱۹۹۳-۲۰۱۷)

۱۹۹۳	۲۰۰۶	۱۹۹۳	۲۰۰۶
۸,۷۵۰ دلار	۲۰۰۷	۲۲,۶۵۰ دلار	۲۰۰۷
۲۱,۶۹۰ دلار	۲۰۰۸	۵۰,۰۵۰ دلار	۲۰۰۸
۲۲,۰۰۰ دلار	۲۰۰۹	۳۶,۰۴۵ دلار	۲۰۰۹
۲۳,۵۵۰ دلار	۲۰۱۰	۲۵,۵۱۰ دلار	۲۰۱۰
۲۴,۲۶۰ دلار	۲۰۱۱	۲۸,۲۱۷ دلار	۲۰۱۱
۱۹,۸۲۰ دلار	۲۰۱۲	۳۱,۵۰۰ دلار	۲۰۱۲
۱۴,۸۱۰ دلار	۲۰۱۳	۵۲,۴۴۰ دلار	۲۰۱۳
۱۱,۸۰۰ دلار	۲۰۱۴	۵۸,۶۳۵ دلار	۲۰۱۴
۱۶,۲۵۰ دلار	۲۰۱۵	۷۵,۳۵۰ دلار	۲۰۱۵
۱۵,۶۵۰ دلار	۲۰۱۶	۳۲,۷۱۰ دلار	۲۰۱۶
۱۰,۶۰۰ دلار	۲۰۱۷	۲۲,۰۰۰ دلار	۲۰۱۷
۱۱,۱۵۰ دلار	جمع کل:	۱۶,۴۰۰ دلار	۶۶۴,۷۵۷ دلار

هر سال تعداد پناهندگان جدیدی که به امداد مالی نیازمندند افزایش میابد. هر مقدار اعانه به صندوق میتواند ما را همانقدر در کمک به پناهندگان تواناتر سازد. امیدواریم با خواندن این معرفی کوتاه به این صندوق بپیوندید و/یا از اقوام و دوستان خود هم دعوت کنید که بپیوندند تا تعداد بیشتری از پناهندگان در مضیقه بتوانند از شرایط بهتر و امن تری برخوردار شوند.

لطفا چک خود را بنام **IRA Inc.** بنویسد. نهاد همبستگی از معافیت مالیاتی تحت ماده ۳(س) ۵۰۱ اداره مالیات آمریکا برخوردار است. شما میتوانید اعانات را از مالیات خود کسر نمایید.



## THE SUPPORT FUND FOR AT-RISK IRANIAN REFUGEES

صندوق حمایت مالی از پناهندگان در خطر ایرانی

## LIST OF RECIPIENTS

Jan. to Dec. 2017

budget: \$11,150

final

## فهرست گیرندگان کمک مالی

ژانویه تا دسامبر ۲۰۱۷

بودجه: ۱۱,۱۵۰ دلار

نهایی



**Iranian Refugees' Alliance, Inc.**

Cooper St. POBox 316  
NY, NY 10276-0316 USA  
phone: 212-260-7460  
email: irainc@irainc.org  
url: www. irainc.org

Jan. to Dec. 2017  
Recipients

ژانویه تا دسامبر ۲۰۱۷  
گیرندگان

1.	MA	1740/3/05-14	\$400
2.	NR	1767/1/12-14	\$200
3.	KE	- 1774/1/05-15	\$250
4.	DI	- 1817/2/04-16	\$350
5.	DI	- 1820/3/06-16	\$450
6.	ER	- 1840/1/04-17	\$200
7.	DI	- 1841/1/04-17	\$250
8.	ER	- 1842/1/06-17	\$200
9.	ER	- 1843/1/06-17	\$200
10.	MA	- 1844/1/06-17	\$200
11.	DI	- 1845/1/06-17	\$200
12.	ER	- 1846/1/07-17	\$200
13.	KE	- 1847/3/07-17	\$450
14.	ER	- 1848/1/07-17	\$250
15.	DI	- 1849/1/07-17	\$250
16.	ER	- 1850/1/07-17	\$200
17.	ER	- 1851/1/08-17	\$250
18.	IA	- 1852/1/08-17	\$200
19.	IA	- 1853/1/08-17	\$250

Jan. to Dec. 2017  
Recipients

ژانویه تا دسامبر ۲۰۱۷  
گیرندگان

20.	ER	- 1854/2/08-17	\$600
21.	ER	- 1855/1/09-17	\$200
22.	DI	- 1856/1/09-17	\$200
23.	VN	- 1857/4/09-17	\$450
24.	ER	- 1858/1/09-17	\$200
25.	ER	- 1859/1/09-17	\$250
26.	YA	- 1860/1/09-17	\$200
27.	ER	- 1861/1/10-17	\$200
28.	DI	- 1862/2/10-17	\$350
29.	DI	- 1863/1/11-17	\$200
30.	DI	- 1864/1/11-17	\$250
31.	YA	- 1865/2/11-17	\$350
32.	ER	- 1866/2/12-17	\$350
33.	ER	- 1867/1/12-17	\$300
34.	ER	- 1868/2/12-17	\$350
35.	ER	- 1869/1/12-17	\$200
36.	ER	- 1870/3/12-17	\$400
37.	ER	- 1871/1/12-17	\$200
38.	ER	- 1872/1/12-17	\$200

Jan. to Dec. 2017  
Recipients

ژانویه تا دسامبر ۲۰۱۷  
گیرندگان

39.	ER	- 1873/1/12-17	\$200
40.	ER	- 1874/1/12-17	\$200
41.	ER	- 1875/1/12-17	\$350

This list is coded to preserve anonymity.  
1st field= recipient's code 2nd field= amount received

در این لیست برای حفظ هویت افراد از کد استفاده استفاده شده  
خانه اول = کد گیرنده خانه دوم = مبلغ دریافتی